

El Expositor Bautista

Año XVI.

BUENOS AIRES, DICIEMBRE 1.º DE 1923.

Núm. 23

EL EXPOSITOR BAUTISTA

Órgano quincenal de la Convención Evangélica
Bautista de las Repúblicas del Plata

Director y Administrador:

J. C. QUARLES

Calle Malvinas 912 — Buenos Aires

Unión Telef. 718, Flores

Suscripción: \$ 2 al año.

En el exterior: 4 francos.

¡HASTA LUEGO!

Antes de embarcarme para Norte América, me habría gustado tener el privilegio de despedirme personalmente de cada lector de nuestro órgano y de cada miembro de nuestras Iglesias y poderles expresar el placer que he tenido trabajando con todos durante estos cinco años y medio. Pero ante la imposibilidad de hacerlo, me valgo de este medio para decirles a todos ¡hasta luego!

De todo corazón agradezco la voluntaria colaboración de algunos fieles hermanos. Posiblemente yo mismo tengo la culpa por la no cooperación de otros. Espero, sin embargo, que el servicio rendido a las iglesias por la Junta de Publicaciones, bajo mi dirección, habrá sido un servicio real. Mi deseo siempre ha sido poderlas servir mejor.

Al dejar mis tareas en este momento, empiezo a pensar en cuándo volveré a desempeñarlas, tal vez, con más energía, con más acierto, más consagración y, Dios quiera, con más bendición para todos los creyentes de estos países. No tengo sino el pensamiento de volver, después de un descanso, para tomar las mismas tareas que me han ocupado durante estos cinco años y medio... excepto que la Convención del Plata pueda encontrar a quien lo haga mejor.

Si he apreciado el apoyo moral y material que los hermanos me han prestado en el desempeño de mis trabajos, doblemente aprecio la ayuda abnegada de los que me reemplazan, porque sin este sacrificio que ellos hacen de manera tan voluntaria, no me sería posible disfrutar de mis vacaciones. Para ellos me permito pedir una cooperación y consideración que no pediría para mí.

La dirección de *El Expositor* y de *El Faro*, estará a cargo del pastor don Roberto M. Logan. Como el hermano Logan es pastor de una de las iglesias más grandes y tiene otros trabajos de importancia, la redacción de nuestras publicaciones implicará un sensible aumento en sus obligaciones. Por lo tanto, esperamos que los hermanos competentes mandarán al director interino sus colaboraciones, tanto para el *Expositor* como para *El Faro*. Aun más: suplicamos a los colaboradores redacten sus artículos con cuidado, en letra clara, en una sola cara del papel — mejor todavía, escritos a máquina — para que no sea necesario copiarlos antes de enviarlos a la imprenta. Pero los hermanos competentes de escribir para nuestra revista, no deben dejar de escribir por no tener máquina disponible para hacer el trabajo.

La dirección del señor Logan es: Hortiguera 621, Buenos Aires; pero toda comunicación dirigida a Malvinas 912, llegará puntualmente a sus manos.

Ruego a todos que no molesten al hermano Logan con cosas de la administración, sino únicamente que le escriban sobre asuntos relacionados con la redacción o dirección de las publicaciones. Con estas tareas agregadas a sus trabajos pastorales, él tendrá bastante que hacer.

La administración de los periódicos, el despacho de libros, cuentas corrientes, etc., estará a cargo de la señorita Jessie Crouse, quien contará también con la competente ayuda de la señorita McIlroy.

En nombre de la señorita Crouse, me permito hacer algunas sugerencias:

Al pedir libros u otras cosas, los inte-

resados tendrán la bondad de escribir claro, dando los títulos exactos de los libros deseados, clase de encuadernación, etc.

Cada carta debe tener la dirección completa y clara del remitente, y sobre todo la firma tiene que ser legible.

Al hacer pedidos, por cuenta corriente, se debe decir si el importe de la compra se cargará en cuenta personal del que escribe o en la de una iglesia.

Todos los giros de aquí en adelante, sean giros postales o bancarios, deben extenderse a nombre de "Junta Bautista de Publicaciones". Los giros postales pueden expedir sobre el correo central o sobre sucursal número 59 (nunca sobre sucursal número 21); pero siempre deben mandarse estos giros en sobre cerrado, directamente a Malvinas 912, Buenos Aires, y no a la sucursal de correos, como hacen algunas personas. Toda la correspondencia puede dirigirse o personalmente a la señorita Jessie Crouse, o a la Junta de Publicaciones, Malvinas 912, Buenos Aires.

Para tener a todos informados sobre el estado de cuenta, se enviará cada trimestre un extracto de cuenta, lo que no implicará una exigencia para pagar el saldo, sino para que los interesados puedan dar su conformidad, o si no, indicar los errores que haya en sus respectivas cuentas.

¡IMPORTANTE!

Todo el mundo debe comprar
y leer

LA MARCHA DEL CRISTIANISMO

que acaba de salir de la imprenta

Precio \$ 2.— min. a la rústica;

\$ 3.— min. en tela

En fin, estoy seguro de que tanto el hermano Logan como la señorita Crouse, en sus respectivos departamentos, estarán siempre dispuestos a servir a todos los hermanos; escribanles con toda confianza. Pero también ellos tienen mucho que hacer, y por lo tanto, espero que todos tengan de ser considerados para con ellos.

Otra vez diré que aprecio mucho el privilegio que ha sido mío durante los cinco años pasados, de poder ser el servidor de todos los bautistas de las Repúblicas del Plata. Aunque me ausento con mi familia, seguiré con interés y con continua oración el desarrollo de la obra durante el año próximo, deseando continuamente volver a mi puesto de servicio. De modo que

¡Hasta luego!

J. C. Q.



ANCIANO U OBISPO

Si, en el principio del cristianismo, alguien hubiera dicho que un obispo debería ser elegido por el Senado romano y el César Nerón, como hoy lo es por el Senado argentino y el Presidente de la República, habría sido juzgado hereje y anticristo. La designación de Mgr. de Andrea por arzobispo de Buenos Aires demuestra a qué distancia está la religión oficial del cristianismo primitivo.

En la lengua griega el nombre *episcopos* significa inspector, intendente, preposición (Jueces 9: 28; Neh. 11: 9). Judas no tomó un obispado o superintendencia, como lo dice la Versión hispanoamericana, sino un cargo, un oficio (Salmo 109: 8). Es sinónimo (1) de presbítero, anciano en la religión hebrea. Los mismos que son llamados ancianos son los encargados de la Iglesia de Señor (2) o de la grey que se ganó con su propia sangre. (Hechos 20: 17-28).

El ministerio del Espíritu es superior al legal, judicial, como el nuevo pacto al viejo.

(1) Este sinónimo está reconocido por los mismos representantes del gobierno episcopal, Crisóstomo, Jerónimo, S. Tomás, etcétera.

(2) Del Señor Jesús (v. 24), no: del Dios.

Los apóstoles elegidos directamente por nuestro Señor Jesucristo, debían desaparecer dejando su testimonio normativo, y no su sucesión; pero ellos constituyeron por *elección en cada iglesia* a ancianos pastores. Hechos 14: 23 (3). No los "crearon", ni los "ordenaron". El sufragio se hace levantando la mano.

En la *Doctrina de los Apóstoles* (apócrifo del II siglo) se lee: "*Escogeos a vosotros mismos obispos y diáconos dignos del Señor.*"

"En la Palestina, dice F. Pratt (*Dictionnaire de théologie catholique*), la iniciativa de los fieles en la elección de sus pastores fué mayor que en otra parte." "Embriónica", esta organización debía desarrollarse en la misma orientación del germen, y no evolucionar en dirección tan contraria como lo es la organización llamada "episcopal" o pontificia.

El apóstol Pablo dirige la Epístola a los cristianos de Filipos, a *todos* con obispos y diáconos. El apóstol Pedro no toma otro título que el de *anciano* (presbítero) para exhortar a los ancianos como él (1 Pedro 5: 1), siendo Jesucristo el supremo Pastor (no, el príncipe de los pastores, *Versión hispanoamericana*) y Dios mismo es el guardián (obispo) "de vuestras almas, porque es a él que os tornasteis" (2: 25).

El Señor Jesucristo, en la Revelación que le dió Dios, mandó al apóstol Juan que escribiese siete cartas a los siete mensajeros (4) (o estrellas) que presidían a las siete Iglesias (en Asia Menor), y no al "Santo Padre bienaventurado" como llamó el Rey "católico" (5) de España a Pío XI.

El título arzobispo señaló el principio del régimen, episcopal, unitario, monárquico. Por medio del obispado como medios de gobierno católico, Pío XI pretende gobernar la "cristiandad" y alcanzar la reducción

de todas las iglesias bajo su autoridad absoluta.

Volveos, pues, al principio del espiritismo cristiano.

PABLO BESSON.



Conversión al evangelio del sacerdote Aristides Malinverni contada por el mismo

En 1905, después de un prolongado y cuidadoso estudio, acerca del cual he hablado en parte en los capítulos precedentes, ya no pude continuar creyendo en las doctrinas fundamentales de la Iglesia Católica. Además, no podía ni quería enseñar a otros lo que yo mismo no creía.

Durante un año entero, sin embargo, se desarrolló una lucha titánica entre mi alarmada conciencia, por una parte, que deseaba ardientemente luz, verdad, libertad, y mis intereses, por la otra. Pues es bueno que se sepa que yo ocupaba un puesto lucrativo en la Iglesia Romana, siendo mis perspectivas para futuros honores y mejoras materiales, indiscutiblemente brillantes.

En noviembre de 1906, abandoné mi parroquia y la Iglesia Romana. Después de soportar indecibles persecuciones de parte de mis amigos y colegas, dejé mi país (Italia) y vine a esta bendita tierra (Estados Unidos) donde Dios me estaba esperando para darme la plenitud de su luz y de su gracia.

Por aquel entonces advertí que yo era un buen protestante; pero aunque yo creía que estaba convertido al Señor, la verdad es que no lo estaba. Mi cambio era tan sólo mental. El credo había sido cambiado, sí, pero el corazón, no.

Sentía un gran deseo de emplear todas mis facultades intelectuales para combatir la superstición, el error y el pecado de la Iglesia Romana, a fin de ensanchar el verdadero reino de Jesucristo. Pero lo cierto es que yo no estaba calificado para esta sublime obra y divino apostolado. En mi corazón no solo existían sentimientos de rebelión contra el pecado y el error, sino también de odio contra los mismos católicos, las víctimas del sistema romano, y que por consiguiente, más bien hay que compadecerlos, y no odiarlos.

(3) Hechos 6: 5, los fieles eligieron a siete diáconos; 2 Cor. 8: 19, designado por voto.

(4) Transliterado del griego *ángelos*.

(5) Como "inflexible defensor de la Iglesia católica" y de "la unidad sudamericana se postró a las plantas del papa" y se jactó de seguir la misma política "católica", diciendo: "Luchamos contra los errores de Lutero en Flandes"... y debí añadir: "Fuimos vencidos".

Pero mi amado Señor, después de muchos esfuerzos, al fin tomó posesión de mí, y me hizo partícipe de su naturaleza y amor.

El 2 de noviembre de 1908 tuve oportunidad de escuchar a aquel poderoso varón de Dios el finado general Guillermo Booth en el salón del Ejército de Salvación de la Calle 14 de Nueva York. El general Booth se encontraba de visita en Norte América y estaba dando conferencias para despertar a los pecadores de su indiferencia. Fué entonces cuando sentí que el Espíritu de Dios me estaba hablando con acentos tan profundos que jamás podré expresar.

Parecía que Dios me decía: "*Hijo mío, dame tu corazón*".

Eran las 10 de la noche. De todas las hermosas exhortaciones, de todos los convincentes apelos del Espíritu Santo por boca de aquel hombre, sólo pude comprender, según ahora claramente recuerdo, las palabras: "*Hijo mío, dame tu corazón*". Yo había llegado recientemente a los Estados Unidos, y así, debido al escaso conocimiento que tenía del inglés, no pude seguir el hilo del sermón; sólo pude entender una que otra frase.

Una vez hecha la invitación a los presentes a entregarse al Señor, me sentí llevado por el Espíritu Santo, sin saber cómo, al banco llamado de los penitentes. Llegado allí, caí de rodillas.

Fué ése un momento no de clamorosa oración, sino de solemne y expectante silencio. Hallándome así postrado, determiné no levantarme, sino dejar que el clamor de mi alma ascendiese hasta el trono de Dios. Yo me figuraba que estaba luchando con Dios. Pero pronto me cercioré que me encontraba esperando la obra de su infinita misericordia.

Al principio no comprendí qué era lo que allí me había llevado ni lo que allí me retenía. Pero, eso sí, de una cosa estaba seguro y era que estaba encaminándome por el sendero de una nueva vida. Cuánto tiempo permanecí de rodillas, no puedo decirlo... ¿Estaba yo buscando a Dios, o más bien era Dios el que me estaba buscando a mí?

Aquella sí que fué la primera reunión verdaderamente religiosa a que he asistido en toda mi vida. Ahora comprendo que no puede llamarse *cristiana* a una reunión si los asistentes no encuentran a Dios en ella.

¡Bendito sea el Señor! Aquellos solemnes momentos me hicieron sentir la realidad de la presencia de un infinito y amoroso poder, pronto a comunicarse conmigo y a darme todo lo que me hacía falta. En efecto, hallé lo que estaba buscando, a saber: misericordia, perdón, paz, amor y, más que todo, a Cristo Jesús.

Algunos cristianos estaban alrededor mio orando por mí, mientras que otros cantaban. Un creyente arrodillado junto a mí, me exhortaba; pero en realidad era Dios el único que me estaba hablando; y por mi parte, tampoco escuchaba otra voz que la suya, que me decía: "*Hijo mío, dame tu corazón*".

Entonces yo exclamé: "¡Oh Señor, este corazón es un pobre corazón, un culpable corazón; pero, a pesar de ser como es, tu preciosa sangre fué vertida por él; a pesar de ser como es, tú moriste por él; y así, tal cual es, te hago entrega de él. Me entrego completamente a ti!"

Entonces, en el preciso momento de mi completa rendición, una visión perfectamente clara del crucificado Jesús se deslizó delante de mis atónitos ojos y de mi extasiada alma. De los labios de Jesús oí con perfecta claridad estas dulces palabras: "*Tus pecados te son perdonados*".

Las cadenas del odio cayeron, y mi corazón se vió libre.

¡Ah si pudiera expresar el sentimiento de gratitud que fluyó de mi alma por tal liberación!

Los ojos se me llenaron de lágrimas y la voz se me entrecortó por la emoción.

En seguida sentí que era otro hombre. El mundo parecía que había cambiado de aspecto para mí. Todo mi ser estaba tan impregnado de una divina, poderosa y suave fuerza, que yo no me siento capaz de describirla.

Mi corazón estaba cambiado, y así me levanté transformado en una nueva persona.

Antes de mi conversación había leído mucho tocante a la regeneración o nuevo nacimiento, pero ahora sé por propia experiencia que es una realidad. Yo vi por fe el reino de Dios y entré en él.

Extractado y traducido del libro "My Conversion".

por J. M. RODRÍGUEZ.

NOTA DE LA REDACCION: Este artículo aparecerá en "El Faro" de diciembre.

NOTAS DE VIAJE

(Continuación)

Creo que la de Valencia es la congregación bautista más antigua de España. Campo de trabajo de consagrados hermanos, desde el fundador de la obra hasta J. Uhr y V. Mateu, emprendora y celosa, ha seguido adelantando aun en medio de conflictos que, quizás, hubieran desanimado a otra. Cuenta actualmente con 93 miembros, llegando fácilmente a 200, si se tiene en cuenta un número de pueblos y lugares de los alrededores donde hay grupos de creyentes.

En el hogar de los esposos Rovira recibí muy cariñosa hospitalidad, ocupándonos del progreso de la obra en la Argentina, donde el hno. Rovira ha pasado muchos años de su juventud.

Debiendo partir al día siguiente, algunos hermanos fueron a la estación para despedirme.

Saliendo de la región de huertas y jardines, me dirigía hacia la de los grandes viñedos y renombrados vinos, con intención muy otra que la de saborearlos. Llegué a Alicante por la noche, poco antes de la reunión de estudio bíblico y oración. Participé de ella con mucho provecho para mi vida espiritual, apreciando cómo un buen número de creyentes, aunque en su mayoría, recién convertidos, se interesan en el desarrollo de la vida cristiana y progresan.

Había dispuesto estar esa noche solamente en la ciudad. Mas, tan fraternalmente fui acogido, especialmente la permanencia en el hogar del pastor Ponzoa, que me construyeron a quedar un día más, para predicar allí la noche de jueves. Así pude conocer la escuela diaria que funciona en relación con la iglesia y ver de cerca el ánimo activo de los bautistas alicantinos. Están pensando en la construcción de un local propio para la escuela, el cual servirá como lugar de predicación también. Me pareció que el principio estaba bien encaminado, esperando en el Señor que puedan llevar a feliz término el proyecto. El local de cultos, aunque no situado en el mejor lugar, como me hizo notar el hno. Ponzoa, se llena las noches de reunión. La iglesia es de reciente organización, pero, muy activa y, podemos decir, numerosa. Una prueba de la influencia del evangelio se

hace sentir en la ciudad, la constituye el hecho de que los romanistas están inquietados y procuran sembrar malas informaciones acerca de los creyentes por medio de sus periódicos.

El 15 de septiembre, a las 4 de la mañana, estaba en Valdepeñas, la cual si bien acreditada por los vinos de buen grado que rinden sus viñas, realmente la hubiera preferido con un lugar donde beber, no "un trago", varios de café. Mañanita fresca aquélla; en una pieza con recios bancos y muros revestidos de dibujos y garabatos, recuerdos de no muy cuerdos viajeros; sin luz, por añadidura; como le llamaran "Sala de ópera", teniendo que esperar y no habiendo otra, esperé hasta las 7. Entonces, me dirigí a la casa del hermano Aguilera, quien, en compañía del Misionero P. Burford, está al frente de la obra en la región. Atendido muy fraternalmente por los esposos Aguilera, recordamos benditas experiencias tenidas en la obra del Señor, reconociendo cómo la mano de Dios protege a los suyos siempre.

Tras un poco de descanso y refección, salimos a visitar a algunos hermanos, pasando también por la escuela para niños que dirige el hermano Francisco García Navarro, ex sacerdote, donde tuve el privilegio de hablar a los niños, no dejando de mencionar, por supuesto, nuestro Colegio de Varones, en "la gran capital del sud". Por la noche tuvimos una reunión en la casa de cierto creyente, concurrida, interesante, espiritual. Encomendado a la gracia del Señor por los hermanos de Valdepeñas y sintiendo no poder permanecer por más tiempo en medio de ellos, aquella noche, a las 24, (o las 0 horas, si se prefiere) partí para Madrid.

Amanecí en la capital de la tierra del sol, el domingo 16. Me encamine a la casa del pastor don Julio Nogal, donde, mas tarde, me encontré con el querido hermano don Ambrosio Celma, de Barcelona, con quien ya eramos "antiguos conocidos", pues nos habíamos encontrado en Estocolmo anteriormente.

No era aquel un día muy lindo,—si mal no recuerdo, creo que no se veía el astro rey en Madrid ni en la Puerta del Sol. No obstante, fuimos a la sesión de escuela dominical en el local de una de los barrios más antiguos y característicos de la ciudad, en la calle de Lavapiés. La asistencia no era numerosa, a causa del día lluvioso, pe-

ro, no se "ahogó" la reunión. A las 18 prediqué en el mismo lugar, pasando luego al lindo local que los hermanos madrileños tienen en la calle de Prosperidad, donde el pastor Celma predicó un sermón muy evangélico, terminando el servicio con la celebración de la Cena del Señor. En este local tuvimos una buena reunión la noche siguiente.

Fracasó el día lunes una visita al Museo del Prado, en compañía de los hermanos Nogal y Celma y mi amado huésped el hermano don Ceferino Rodríguez. Visitamos algunos sitios de importancia en la ciudad. Luego, hube de arreglar lo relacionado con mi viaje, pues, no podía detenerme más tiempo allí.

Guardado por el Señor de las iras de un cura que pretendió hacerme encarcelar por ir anunciando el evangelio a algunos pastores, en el viaje de Madrid a Granada, visité la antigua ciudad de los califas, volviendo para ver en breves horas el histórico monasterio de El Escorial y seguir viaje hacia la provincia de Pontevedra, en Galicia.

Siempre recordaré con mucho cariño la amable recepción que los hermanos españoles me dispensaron en todas partes donde llamé a sus puertas. Debo confesar que cada despedida era un desgarró del corazón. De todas las congregaciones, recibí especiales saludos para las iglesias rioplatenses. Es de esperar que los vínculos de amor en Cristo sean más íntimos cada día con los hermanos de aquella tierra cuya historia pudiera haberse escrito con la sangre de los creyentes inmolados en aras de los principios del cristianismo, en las luchas por la libertad religiosa.

Los hermanos bautistas españoles, se interesan por la obra en la Argentina y el órgano de nuestra Convención, EL EXPOSITOR BAUTISTA, les es muy familiar, en algunas iglesias. Ellos tienen un buen periódico denominacional *El Mensajero Bautista*, que me gustaría fuera más conocido entre las congregaciones nuestras en ésta.

En algún lugar, como por ejemplo, Valencia, hay muy gratos recuerdos de la visita que años ha, les hiciera nuestro querido Don Pablo. Varios me preguntaron por él, con singular interés.

Agradecido a Dios por el gozo que me había dado en la corta gira por la madre patria, en la esperanza de que en día no

lejano salgan misioneros de la Argentina para ayudar en la evangelización, tuve que dejar esa nación donde unos 700 de nuestros hermanos, luchando contra el fanatismo, la intolerancia y también la indiferencia religiosa, mantienen la luz de la verdad, por la gracia de Dios, con 22 iglesias organizadas y otros 20 lugares de predicación. Nuevos y mejores planes han sido puestos en ejecución recientemente. La Junta de Richmond, auspiciadora de la obra en las repúblicas sudamericanas, ha hecho cargo de la obra en España y todo promete un futuro, si de lucha, también de triunfos y bendiciones, de alabanzas al Señor.

En tierras lusitanas

Corta y llena de alegría espiritual, ha sido mi estada en Portugal. El 23 de septiembre, día domingo, a las 20 horas llegaba a la hermosa estación de Oporto, donde estaban esperándome el Misionero Jones, el Pastor A. Mauricio y otro hermano. No sólo que me esperaban en la estación, también en el Tabernáculo Bautista. Llegué en ocasión muy especial. El hermoso templo estaba ocupado por una no menos hermosa asamblea. Esa noche, había un casamiento de dos jóvenes creyentes y algunos bautismos. Además, esperaban al rioplatense. Fué aquélla una reunión muy interesante, mayormente, por el espíritu que reinaba en ella y por las manifestaciones de aprecio para los hermanos cuya representación me honraba.

La obra bautista en Portugal es nueva, teniendo la particularidad de ser, en su mayor parte, resultado del esfuerzo misionero de los hermanos brasileños. Por algunos años, el señor Jones había trabajado solo, cuando llegó el Pastor Oliveira, del Brasil. La obra progresó y se encuentra actualmente en un nivel de verdadero progreso, siendo ayudada por los bautistas de la Convención del sud de los Estados Unidos de N. A. y los de los Estados Unidos del Brasil.

Los miembros de nuestras iglesias allí suman unos 300. Tienen obra en distintos lugares del país, una Casa Publicadora en Viseu, donde ven al luz *O Cristo Baptista*, órgano oficial de la Convención Bautista Portuguesa, y varios otros periódicos o tratados religiosos. Tienen un Seminario en Oporto, bajo la dirección del doc-

tor A. W. Luper, donde algunos jóvenes se preparan para el ministerio y en relación con el cual funciona una escuela diaria, cuya influencia será de mucha bendición para la obra allí. Fuéme muy agradable participar de la franca hospitalidad que en el compañerismo cristiano me dieron los esposos Luper, así como de la alegría en el trato con varios hermanos especialmente con el Pastor Mauricio, en la cual lo único que era de sentir fué la brevedad.

Ni el tiempo ni el dinero me habilitaban para participar de la bondadosa invitación del Pastor Besesti, de Roma, y Lenz, de Lodz, Polonia, para visitarlos, por lo tanto, dando por terminada la visita al "Continente", me dispuse a emprender el viaje de sesenta horas de tren, en dirección a Londres.

Agradecido en todo por la maravillosa protección del Señor, igualmente lo estoy por haber encontrado tantos hermanos fieles en una raza que suele ser considerada como "enteramente católico-romana". Hay en el mundo latino un buen número de creyentes evangélicos, aquí en Europa. ¡Bendito sea Dios!

Mensajero de la Convención.



Libertad religiosa en España

"MADRID, noviembre 5.—Los protestantes españoles redactaron una nota y resolvieron dirigirla al presidente del Directorio, en la que le piden que sea establecida en España la libertad de cultos".

¿Va a establecer la Dictadura militar la libertad que el gobierno "liberal" no se atrevió a sostener por miedo a la cruzada del arzobispo de Toledo y del papa?

El golpe de estado militar se fué a "en la identificación de la Monarquía y de la Iglesia". ¿Hasta cuándo se confundirá la unidad nacional con la autocracia romana? "No podían los gobernantes reformar la Constitución, porque habían amenazado con el dedo los obispos..." (Araquistain)"

P. BESSON.

Sociedad Bíblica Británica y Extranjera

Debido a la muerte del señor Torre, la Argentina ha perdido a un distinguido obrero evangélico y la Sociedad Bíblica un buen estimado secretario.

En su reemplazo la junta directiva de Londres ha nombrado, como secretario general, al señor A. R. Stark, de Valparaíso.

Argentina, Uruguay, Chile, Bolivia y Paraguay en el futuro estarán bajo su dirección.

El nuevo secretario ha dado 30 años de su vida a la obra evangélica en Sud América. Fué nombrado representante de la Sociedad en el año 1901, en la Costa del Pacífico y durante su actuación ha tenido cargo de la obra, en diferentes épocas, en todas las Repúblicas de habla española en Sud América, desde Venezuela al Río de la Plata.

Es bien sabido que la Sociedad Bíblica ocupa un lugar privilegiado en Sud América, pero pocos tienen una idea que la Junta Auxiliar fué formada en Buenos Aires en el año 1822, y en 1825 su Agencia fué establecida. Durante el siglo la circulación ha aumentado a enormes pasos.

La circulación.—

En el Río de la Plata la circulación de ejemplares de las Escrituras durante el año pasado, alcanzó a la notable cifra de 81.432 ejemplares y en toda la América del Sud un total de 333.000, la tercera parte de un millón de ejemplares de la Palabra de Dios.

Idiomas.—

Hoy día llama la atención el gran hecho de que el número de *idiomas*, en que publica la Sociedad Bíblica Británica las Escrituras, es 558. Igualmente notable es el número de idiomas en uso por el Río de la Plata. Desde nuestro depósito hemos suplido los libros en 47 idiomas.

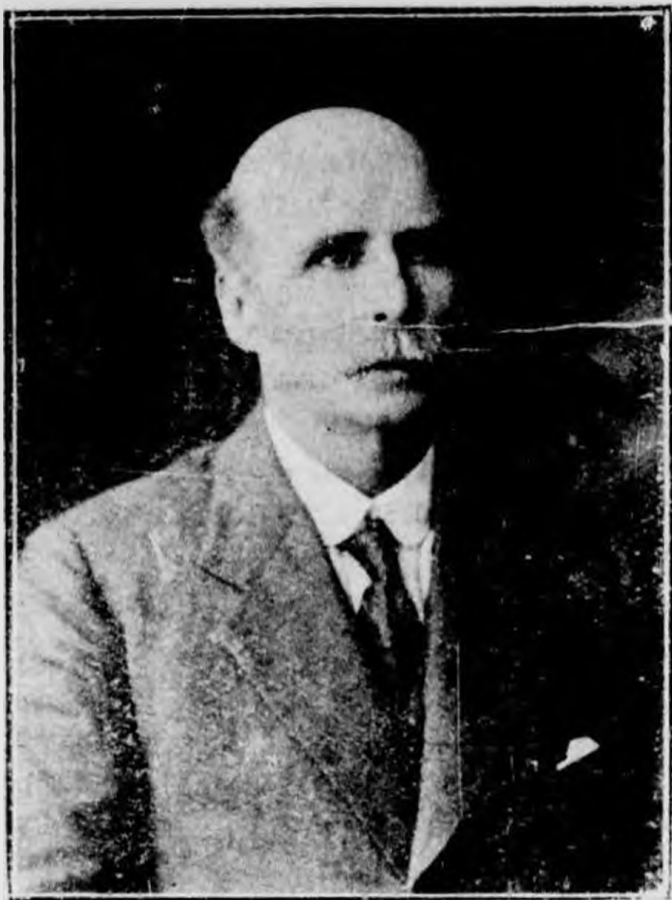
La Sociedad mantiene relaciones cordiales con todos los obreros y Misiones Evangélicas. Sostiene contacto con las ciudades, pueblos, el campo y aun los lugares apartados. Para los guaraníes en el Paraguay ha publicado el Nuevo Testamento.

Cooperación.—

Por los servicios desinteresados que rinde la Sociedad Bíblica a la obra Evangélica es bien apreciada. Solicita la coopera-

ción activa de todos los que aman la Biblia, sea en la circulación o por medio de donaciones. Ésta gran obra sólo puede ser sostenida por los donativos de los que creen que la vida es más que alimento y que el hambre espiritual es la peor de las calamidades del ser humano.

Durante el transcurso de la historia, las naciones se levantan y decaen, pero la Biblia ha permanecido y ha resistido la persecución más tenaz de sus enemigos. Sus triunfos en el pasado son debido al hecho de que la Biblia lleva en sí los principios fundamentales de la civilización, dignifica al hombre como un ser creado a la imagen



Sr. A. R. Stark

de Dios, santifica al matrimonio, eleva la familia a ideales nobles y bendice al hogar. Sus principios fundamentales de justicia y de la reconciliación para con Dios es la roca sobre la cual está basada la esperanza del Cristianismo y la grandeza moral de una Nación.

Nuestro catálogo con una lista de más de noventa diferentes ejemplares de las Escrituras en español se manda gratis. Se invita a todos los que deseen entablar correspondencia con el secretario general. Toda persona que tuviera interés por la obra que hace la Sociedad Bíblica será bienvenida en el Depósito, calle Tucumán 854, Di-

rección Postal: A. R. Stark, Casilla 5, Bs. Aires.

Con mucho placer damos cabida a la circular de la Sociedad Bíblica. Pero queremos agregar a ella una calurosa bienvenida para el nuevo director secretario, el señor Stark. Lo recomendamos a nuestras iglesias todas como a un hermano que tiene realmente sobre su corazón el interés del reino de Dios. Tenemos la seguridad de que él estará continuamente dispuesto a prestar servicio a la causa y apoyar las obras de las iglesias evangélicas.

Para que todos lo conozcan, le hemos pedido un retrato, para publicar en estas columnas. En la Capital Federal ya hemos tenido el placer de verlo en algunas de nuestras reuniones.

La Redacción.

“CAZADORES DE HEREJES”

“*Cazadores de herejes*” es una frase predilecta de los racionalistas religiosos. El momento que alguien se levanta a defender la verdad que estos atacan, le aplican el injurio o apodo “*Cazadores de herejes*”. Es una de sus armas, y con ciertas personas es arma formidable, porque no quieren tener parentesco moral con Torquemada.

Allí hay una iglesia que invita y sostiene, con buena fe, a un pastor para que predique el evangelio de Cristo, enseñe a los miembros y a sus hijos las doctrinas bíblicas y procure la conversión de los vecinos inconversos. En vez de hacerlo, el pastor empieza a desacreditar la Biblia, hacer burla de doctrinas que para los miembros de aquella iglesia son sagradas e indispensables, y a sembrar dudas en la mente de creyentes e inconversos.

Se celebra una asamblea de la iglesia. Después de penosa discusión, se resuelve pedir la dimisión del pastor. Según los racionalistas religiosos, es una iglesia perseguidora y sus miembros son “cazadores de herejes”.

Una convención de delegados de iglesias nombra una Junta de Misiones para representarlas en enviar a misioneros con el fin de evangelizar al mundo, bautizar a los que se convierten y “enseñarles que guarden to-

das las cosas que Cristo les ha mandado". Llegan noticias que cierto misionero en vez de llenar su cometido, está minando las doctrinas que sus colegas establecen y que la Junta le sostiene para propagar. Le llaman al orden y después de probar que es cierto, le dan seis meses para buscar otro empleo. Los racionalistas religiosos levantan las manos y con tono de mártir exclaman: "cazadores de herejes", y acusan a los colegas que protestaron, de ser "delatores despreciables".

Allí hay un Colegio establecido con el fin de asegurar que además de la instrucción común, los alumnos reciban enseñanza que afirme la verdad cristiana y confirme la fe de los padres. Resulta que sale todo lo contrario. Alumnos salen diciendo que no pueden creer más lo que la madre les enseñó en casa, porque el profesor Fulano ha dicho que la Biblia no es la palabra de Dios y que Cristo no es el Hijo de Dios. La Comisión Directiva avisa al profesor que no le necesitan más porque quieren otra clase de enseñanza.

Los que forman aquella Comisión, son, en buen criollo, una punta de "cazadores de herejes", tal vez primos de Torquemada, según los racionalistas religiosos. Por ahí también hay un Seminario Teológico. Fue fundado con el propósito único de dar una buena preparación a los ministros de la palabra. Se matriculan jóvenes de mucha promesa que en sus iglesias fueron conocidos como "pescadores de almas", jóvenes llenos de amor por Cristo y de pasión por almas, firmes en su fe en la autoridad de la Biblia como la inspirada revelación de Dios y con la alta aspiración de traer miles de personas al conocimiento de Cristo el Salvador. Terminan sus estudios y son inservibles para el ministerio. En las palabras del doctor Augustus H. Strong: "Todos sus anteriores conceptos de las Escrituras y de las doctrinas cristianas se han debilitado. No tienen más ningún mensaje positivo para dar! Han perdido el ardor de su amor por Cristo. Al graduarse salen del Seminario, no para ser predicadores o pastores como esperaban ser, sino sembradores de dudas a los cuatro vientos, como profesor en algún colegio, como director de alguna revista religiosa, como secretario de alguna Y. M. C. A., o como agente de alguna Compañía de Seguros sobre la vida."

El pastor de uno de ellos al ver sus es-

peranzas tan dolorosamente defraudadas, protesta particularmente en primer lugar y públicamente al ver que no le hacen caso. Las autoridades racionalistas procuran hacerle callar con un "cazador de herejes", y le prohíben publicar sus protestas en el órgano oficial, para apagar el incendio. "Hay que mostrar más amor fraternal, hermano", dicen. "Hay que leer I Corintios 13 otra vez", aconsejan. "No hay que causar divisiones en el seno de la Convención". "Y sobre todo, hermano no hay que ser *"cazador de herejes"*, y perseguir al doctor Pedante Pedagogo, que es muy buena persona".

Todo eso de "persecución", de "mostrar el espíritu de Torquemada", etc. pura pavadar son. El pedir la dimisión del pastor de una iglesia o del instructor de una Escuela Dominical porque sostiene y enseña errores, no es quitarle el derecho de libertad de conciencia. Tiene plena libertad de hacerlo en otra parte.

El destituir al profesor de un Colegio Evangélico o de un Seminario Teológico porque enseña doctrinas contrarias a las que motivaron la fundación y motivan el sosten actual de la institución, no es privarle del derecho de enseñar lo que cree, sino decirle que vaya entre los que quieren esa clase de enseñanza. El insistir que se retirara semejante profesor, sería violar la libertad de conciencia de los protectores del colegio o seminario; sería obligarles a sostener algo en que no creen. El esperar que se pague a un pastor, a un profesor o a un maestro para hacer burla de su fe, es el colmo. Pero es lo que piden los racionalistas religiosos que no consiguen a bastantes adeptos para sostenerlos.

Hay que mantener disciplina en las iglesias y en la obra misionera. Hay que mantener la fe en su pureza. El hacerlo no es persecución y no es hacerse enemigo de la libertad religiosa. Las Sagradas Escrituras prohíben la persecución, pero aconsejan la disciplina, y exigen la defensa de la fe. El verdadero concepto de la libertad de conciencia es que nadie debe ser obligado a profesar una fe que no tiene ni a unirse con una iglesia en que no cree, y que si alguien ya es miembro y desea retirarse tiene libertad de hacerlo. Usando las palabras de otro: "El concepto moderno que el principio de libertad religiosa da el derecho a un predicador o profesor religioso que es heterodoxo, a desempeñar un

puesto en una iglesia ortodoxa, hubiera sido estúpido a los primeros defensores de la libertad".

"Si alguno os anunciare otro evangelio del que habéis recibido, sea anatema" Gal. 1. 9. "Mirad que ninguno os engañe por filosofías y vanas sutilezas, según las tradiciones de los hombres, conforme a los elementos del mundo, y no según Cristo". Col. 2. 8. "Me ha sido necesario escribiros amonestándoos que contendáis eficazmente por la fe que ha sido una vez dada a los santos, porque algunos hombres han entrado encubiertamente". Judas 3. 4.

¿Eran Pablo y Judas "cazadores de herejes?"

ROBERTO F. ELDER.

La "Revista Homilética"

Si no recibimos orden en sentido contrario continuaremos en la lista a todos los que suscribieron a esta revista por el año 1923. Pero como el precio de suscripción es un peso oro norteamericano, y en vista del cambio tan alto, las suscripciones para el año 1924 tendrán que cobrarse al precio de \$ 3.20 m/n.

Sección Escuelas Dominicales

El desarrollo físico en su relación a la enseñanza

Voy a dividir, para los propósitos de este estudio, la vida en seis divisiones o períodos: de 3 a 5 años; de 6 a 8; de 9 a 12; de 13 a 16; de 17 a 20, y de 20 hasta la muerte. La vida es un desarrollo, de modo que hay grandes diferencias entre el niño y el joven de 18 años o el adulto de 40 años. El niño tiene un cuerpo chico, mientras que el joven lo tiene grande y fuerte.

Ahora, para poder enseñar bien, tenemos que tomar en cuenta estas diferencias y adaptar a ellas nuestra lección. Estudiemos como adaptar la enseñanza a estas diferencias físicas.

1. El departamento de principiantes (niños de 3 a 5 años).—

El principiante es inquieto. El niño no se sienta quieto en un banco o silla por mucho tiempo; se mueve de un lado para otro; quiere caminar y jugar. ¿Por qué es inquieto el niño? Porque está creciendo y necesita ejercitar sus músculos y huesos. Posee mucha energía y tiene que usarla.

Ahora bien, en la escuela dominical él tiene esta energía así como la tiene en el hogar o en la calle, y nosotros tenemos que hacer uso de ella en el desarrollo de la lección. Pero, ¿cómo podremos hacer esto?

Debemos usar mucha *variedad* en la presentación de la lección. El niño de cuatro años no puede prestar atención a una cosa por más de cinco minutos. De modo que si el instructor tiene media hora para enseñar la lección, debe hacer un cambio de método de enseñanza por lo menos seis veces en este tiempo. Y si puede cambiarlo diez o doce veces en el período de la lección, tanto mejor será.

Probablemente se dirá que es imposible variar de método con tanta frecuencia. Pero no lo es. He aquí algunas de las cosas que se pueden hacer:

Empiécese con un cántico de "buenos días"; luego una conversación corta sobre las cosas que Dios ha creado; un cántico que trate de las cosas de la creación; un cántico de bienvenida a los nuevos miembros; un cántico de bienvenida a los alumnos que hubiesen estado ausentes el domingo anterior; presentación de nombres nuevos para el registro de cuna; una oración a favor de los niños nuevos, de los que han cumplido años y de los nuevos bebés; un cántico con ejercicios; la colecta; marchas; los niños podrán dibujar algo relacionado con la lección; la relación de la lección por la maestra, usándose el pizarrón y grabados, y la despedida con una oración.

Los que se dedican al estudio de la Palabra de Dios, deben poseer un ejemplar de

HERMENEUTICA

o sea, el libro escrito por "Arboleda" sobre reglas de interpretación bíblica.

Precio: \$ 1.20 m/n.

Todos los cánticos deben ser breves, las oraciones cortas, y debemos enseñar la lección por más o menos diez minutos, haciendo uso, por pocos minutos, del relato sin más auxilio, y después usándose los grabados por unos minutos y luego el pizarrón. Naturalmente en todo el tiempo se usa la narración de la historia de la lección.

2. *El departamento primario* (niños de 6 a 8 años).—

La actividad es la característica de los primarios. La diferencia entre la actividad y la inquietud es ésta: la inquietud es el uso de la energía sin tener en vista ningún blanco. El principiante se mueve y anda mucho para gastar su energía y sin hacer ninguna cosa en especial, mientras que el niño del departamento primario emplea su energía para hacer una cometa o para enseñar a su perrito a hacer pruebas, etc.; o la niña hace un vestido para su muñeca.

Generalmente se puede usar la energía de los primarios de la misma manera que se usa la de los principiantes. Pero hay esta diferencia: aquéllos pueden leer y estudiar mucho más que los principiantes. Pueden escribir la lección, hacer composiciones y aprender los versículos de memoria. En la clase pueden escribir en el pizarrón y contestar algunas preguntas. Pero debemos usar en este departamento los cánticos, oraciones, marchas, etc., como en el departamento anterior.

3. *El departamento primario superior* (de 9 a 12 años).—

La característica física más importante de los niños de este departamento es el *crecimiento*. Por esta razón tienen más energía que en los periodos anteriores. Ahora nuestro problema en la clase es cómo usar esta energía. He aquí algunas cosas que ellos pueden hacer: tomar notas sobre la lección mientras el maestro enseña; escribir fuera de la clase composiciones sobre la lección; dibujar mapas; escribir en el pizarrón; usar la mesa de arena; buscar textos en la Biblia, en concurso con otros; para hacer todo esto en una clase de este departamento es necesario no tener más que diez en cada clase, aunque es mejor tener sólo seis o siete.

4. *El departamento intermedio* (de 13 a 16 años).—

El alumno de este departamento no tie-

ne tanta energía como los de los otros departamentos, porque los cambios de su vida y su crecimiento ya han consumido mucho de ella. Es por causa de estos mismos cambios que el niño se confunde y no se conoce a sí mismo, y por esto también necesita la simpatía y ayuda del maestro. En este departamento hombres deben enseñar a los niños y mujeres a las niñas, porque así los unos y las otras pueden simpatizar mejor con los alumnos.

El alumno del departamento intermedio cree poder hacer muchas cosas, y por esta razón debemos darle mucho trabajo para hacer tanto en la clase como en su casa. Debemos darles composiciones para escribir, y hacerles trabajar en la clase todo lo posible por medio de preguntas y trabajos manuales.

5. *Los departamentos de jóvenes y de adultos* (de 17 años arriba).—

Los alumnos de estos departamentos ya tienen sus cuerpos bien desarrollados y así tienen mucha fuerza física. Debemos usar esta fuerza en la escuela dominical. Podemos usarla para hacer dos clases de cosas: primero, para traer miembros nuevos a la clase y guiarlos a Cristo; segundo, para estudiar ellos mismos la lección. Ellos trabajan durante la semana, y pueden trabajar en la escuela dominical. La lección es la cosa más importante en la escuela, y los jóvenes y adultos deben estudiar seriamente. Creo que esto se consigue mejor dando a cada uno una parte especial para que la preparen y la presenten a la clase.

SECCION ECOS

Sociedad de Jóvenes de la Iglesia de Caballito.—

El día 1 de octubre se reunió la sociedad con el propósito de llevar a cabo la elección de los nuevos oficiales que la regirán desde la fecha hasta el 2 de abril próximo.

Después del culto devocional se pasó a la elección, quedando electos los siguientes hermanos: Maximo Daglio (hijo), presidente; Antonio Arreceygor, vice; la que suscribe, secretaria; Onalia Iglesias, prosecretaria y Carlos Alarcón, tesorero.

Festejamos también, el día 6 del mismo, el 2.º aniversario de la fundación de la so-

ciudad desarrollando algunos jóvenes, con bastante habilidad, los números que constituían nuestro programa. El coro, cantó varios himnos a voces.

El hermano Pluis, que fué invitado para esa ocasión, nos dirigió algunas palabras de verdadera edificación para todos, que nos servirán de estímulo para proseguir la lucha.

Después de pasar unos momentos de expansión social nos despedimos. — **Rosa Gravano, secretaria.**

Después de pasar unos momentos de franca amistad nos despedimos gozosos. — **Graciano Fontao, secretario.**

Dos conferencias y tres visitas.—

El día 12 de noviembre, fuimos favorecidos por la presencia, en nuestro club "Eben-Ezer", del señor J. C. Quarles, a quien habíamos invitado para que nos hablase sobre el tema: "Cómo alcanzar éxito en los estudios"; tema que desarrolló, dejándonos completamente satisfechos y con nuevas ideas



Una clase del Instituto "Willingham"

Iglesia de Caballito.—

Con motivo de la conmemoración del 2.º aniversario de su existencia, acordó esta iglesia festejar el cumpleaños, celebrando una reunión especial con el fin de agradecer a Dios por las copiosas bendiciones que derramó sobre ella en el año transcurrido.

Fueron invitados para hacer uso de la palabra los hermanos: S. M. Sowell, J. C. Quarles, R. F. Elder y R. M. Logan, los cuales felicitaron a la Iglesia por las bendiciones que había recibido exortándola al mismo tiempo, a permanecer fiel hasta el fin.

para seguir escalando las altas cumbres del saber.

El 19 del mismo mes, el señor R. F. Elder, también a invitación del club, trató el tema: "Cómo empezar una obra evangélica en un pueblo"; el cual haciendo uso de las valiosas experiencias que en esta intrépida labor ha tenido, nos dio varias lecciones de carácter práctico que, no dudamos, han de ser de gran utilidad en la magna tarea de guiar las personas a Cristo.

Tuvimos de visita, en el S. minario, a los hermanos Enrique Elias, Carlos de la Torre

y Carlos E. Yoder. Todos ellos nos dirigieron palabras muy enaladoras que nos han hecho ver la necesidad de permanecer fieles al Señor, para llenar las grandes necesidades que la obra tiene en toda la redondez de la tierra.

Quedamos sumamente reconocidos a todos estos abnegados siervos del Señor, por la buena voluntad de venir a visitarnos y por el bien que sus alentadoras palabras nos han hecho. — E. Villalón, corresponsal.

llovía copiosa, por lo cual pensábamos que no íbamos a poder tener culto esa noche, pero felizmente pasó pronto la tormenta y a la hora de la reunión teníamos cielo estrellado; hubo en el culto un buen número de miembros de la iglesia y algunas personas interesadas. El misionero Elder trató con amplitud y acierto el tema "Misiones", haciendo especial mención de la colecta para edificar el templo en Corrientes.

— El hogar de los hermanos Francisco Covello y esposa ha sido alegrado con la feliz



Una clase del Instituto 'Willingham'

Lincoln.—

El 28 de octubre nos visitó el misionero don Roberto T. Elder. Aprovechando su presencia entre nosotros tuvimos dos reuniones en las que predicó dicho hermano; una reunión tuvo lugar por la tarde en el local donde se reúne la Escuela Dominical Anexa, la concurrencia fué buena y al final del sermón al hacer las invitaciones algunas personas expresaron su deseo de aceptar al Señor como Salvador personal.

Unas horas antes de empezar la reunión de la noche, vino una fuerte tormenta con

llegada de un niño, al que pusieron por nombre Samuel Isaac Francisco.

Bautismos en La Plata.—

El cuatro de noviembre fué un gran día para la iglesia de La Plata. Ante una numerosa concurrencia que llenaba la capilla como muy pocas veces, fueron bautizados seis creyentes de Berisso, quienes desde tiempo atrás son fieles concurrentes a los cultos y han dado buena prueba de conversión. Esa misma noche cinco personas más hicieron profesión de fe, de modo que ya hay un

grupo más pensando en identificarse con la iglesia.

Los nombres de los bautizados son: doña Julia de Villar, don Vicente Valerini, doña Elena P. de Valerini, Franco Di Luca, María Diloranzo y Pablo Francovilli.

"Obreros Voluntarios".—

La clase de los jóvenes y las jóvenes de la escuela dominical de Godoy Cruz, se reunió el sábado pasado para efectuar su organización. La nueva maestra, la señora de Fowler, explicó todo lo que debemos saber del objeto de una clase organizada, de los oficiales, el número y los deberes de cada uno, del nombre, lema y el canto especial. Y luego nos habló referente al sistema de clasificación por puntos, el cual decidimos tomar para nuestra regla fija.

Después de elegir a nuestros oficiales, pasamos una hora social muy agradable, jugando y cantando. Y antes de la hora de despedirnos, la señora nos sirvió chocolate y masitas. Así nos separamos con mucho entusiasmo a reunirnos, otra vez el domingo, como clase organizada y, por lo tanto, obrando más sistemáticamente por el Señor. — **Secretaría.**

Iglesia del Once.—

Al finalizar nuestra campaña de evangelización, que en otro número de EL EXPOSITOR BAUTISTA hemos dado a conocer, me propongo participar su feliz éxito, que, con la ayuda del Señor, hemos logrado; para que aquellos que se hayan interesado por ella y nos hayan prestado su valiosa ayuda, ya sea personalmente, o ya por medio de las oraciones, se regocijen juntamente con nosotros.

Tenemos sobrados motivos para alabar al Señor, porque El nos concedió buen tiempo para la realización de la campaña, valiéndonos esto para que nuestras reuniones tanto en el local como en la plaza, fueran bien concurridas. Pero no solamente por esto, sino que el Señor nos hizo ver el fruto de nuestros trabajos, pero aun fué más allá, coronando los esfuerzos de su abnegado siervo.

Hubiéramos querido edificar a nuestro hermano Enrique Elías una cabaña; para que pudiera con nosotros; pero aunque personalmente no lo tenemos con nosotros, el recuerdo que conservamos del querido hermano, quedará indeleble en nuestros corazones, así

podemos decir que, esta es la tercera bendición que al Señor plugo darnos, en poner en nuestras mentes la elección de dicho hermano para dirigir la serie.

Esto no es exageración ni adulación. Los que han tenido el privilegio de conocerlo podrán confirmar esto.

Dentro del local hemos tenido, todas las noches, un número de personas bastante crecido. En la plaza no hemos tenido tan buena concurrencia como la que tenemos los domingos, pero como fruto de estas reuniones y por consiguiente, de las del local muchas personas manifestaron su deseo de seguir al Señor. Claro es que no creemos que todas permanecerán fieles, pero contamos que un número de 18 personas han hecho su decisión para siempre.

Ahora al poner fin a estas humildes líneas, doy las más expresivas gracias a los que han cooperado con nosotros y muy especialmente a los jóvenes seminaristas, que nos han ayudado durante todas las noches y al hermano Enrique Elías por el buen "maná" que nos ha traído. — **Federico Culman, secretario.**

Leones.—

Desde el 6 hasta el 11 de Noviembre el que suscribe tuvo el privilegio de estar en una serie de reuniones de evangelización con los Hermanos Fontao de Leones. Una noche no pudimos celebrar la reunión a causa de la lluvia. Pero las otras noches tuvimos siempre una concurrencia muy animadora y un interés espléndido. Un buen número, mas que veinte personas manifestaron su deseo de seguir al señor. Hace unos tres años que tengo conocimiento de la obra en Leones y desde entonces siempre me ha interesado. Por consiguiente me causó mucho gozo ver el excelente progreso y las buenas perspectivas de la obra. Los Hermanos Fontao han trabajado enérgicamente por los ocho o nueve meses de su residencia allí y ahora se ve que han podido conquistar la confianza y simpatía de un buen número de familias del pueblo. Y el interés que muchos manifiestan ahora en el Evangelio es una grata recompensa por sus consagrados esfuerzos hechos durante estos pocos meses. Nos parece que realmente hay un espléndido elemento con el cual se puede contar como base de una futura iglesia.

Además de la obra en Leones, los hermanos visitan los pueblos de Marcos Juárez y San Marcos y tienen ya entrada a varias familias.

La señora de Fontao estaba enferma du-

rante una parte del tiempo de la serie. ¿Qué el Señor les bendiga ricamente dándoles salud y muchas almas convertidas y consagradas a la obra!

M. S. Blair

San Francisco (Córdoba).—

Esta Iglesia invitó a los misioneros Martín Blair y Tomás Hawkins a tomar parte en la ordenación de los diáconos de la misma. Con tal fin, se preparó un programa para la noche 19 de este mes. La ordenación se llevó a cabo en presencia de un público que llenaba el salón. Acto seguido, el hermano Blair dió un mensaje de salvación tomando como texto, Marcos 10: 17: "¿Qué haré para poseer la vida eterna?"

Pablo A. Broda.

Bautismos en Paraguay.—

Nos informa el hermano Serrano que el domingo 11 del corriente fueron bautizados los hermanos Manuel Cristaldo, Juan Trinidad, Modesto Bogado y M. de Avalos. "Todos paraguayos", dice nuestro corresponsal. Otra prueba de que el evangelio va haciendo impresión en aquel país.

Concordia.—

Como anunciamos en el último número, se dió principio a la obra bautista en Concordia (Entre Ríos), el 18 del corriente. Desde la primera reunión todo ha ido con bendiciones: buenas concurrencias, buen orden, buena atención. Como los hermanos Freeman han sabido hacerse de buenos amigos en la vecindad, ya pueden contar con un buen número de personas que asistirán regularmente a los cultos. Dios quiera que la primera semana sea un presagio de futuras bendiciones.

Nuestro delegado a Estocolmo.—

El día 14 del corriente, en el vapor "Demerara", llegó el hermano de la Torre. Un buen número de hermanos fueron al puerto a recibirlo. Nuestro hermano fué guiado en su largo viaje por la mano del Señor, pues recorrió tantos países, visitó tantas ciudades, sin tener ningún percance, y volvió a nosotros en buena salud.

Durante los pocos días que quedó en la capital federal, visitó varias iglesias, dando cuenta de su misión en Europa. La noche del 19 se celebró una reunión especial, concurriendo miembros de todas las iglesias porteñas al templo de la calle José Bonifacio, para darle la bienvenida. Fué una reunión realmente

hermosa, tanto por lo numeroso de la concurrencia como por la inspiración que todos recibimos.

Nuestro delegado dió cuenta detallada de sus experiencias e impresiones en el viejo continente, dejándonos ver también algunas de las visiones que recibió en cuanto al futuro de nuestra propia obra rioplatense. No dudamos de que esta larga peregrinación le será a él para permanente bendición, y de las bendiciones recibidas participaremos todos.

Desde el día 21 está de nuevo en su campo de trabajo en Pergamino.

Nuestras escuelas.—

Se han clausurado nuestras escuelas y los alumnos ya gozan de sus vacaciones. Por las noticias recibidas, vemos que todas han tenido un año de prosperidad.

Sobre la clausura en Godoy Cruz, nos escribe el hermano Garay:

"El día 31 de octubre se dieron por terminadas las clases de la escuela diaria de ésta, y el día jueves 1.º de noviembre se hizo una reunión especial con el objeto de despedir a los alumnos y repartir los premios. Estos eran tres: una medalla de oro donada por el señor Pablo Freeman, al que tuviera mas altas clasificaciones; una medalla de oro a la mejor composición presentada al fin del año, una Biblia al que no hubiera faltado un solo día a las clases; resultando agraciados los siguientes: Pedro Zanada, del cuarto grado; María Becerra, del cuarto grado, y Juan Carretero, del tercer grado. Terminada la reunión se sirvió un chocolate con masas."

El colegio Bautista de Varones terminó su año escolar la noche del 23 de noviembre, con una velada bien preparada. Esta escuela también ha tenido un buen año. Una vez terminados los exámenes y la fiesta de clausura, los alumnos fueron a sus hogares en las distintas partes del país. Dios quiera que año tras año vaya aumentando la influencia de esta escuela.

El día 26 de noviembre señala el fin de año para el Seminario. Según testimonio del director y de otros que han tenido participación en las tareas del seminario, éste ha sido el mejor año en muchos sentidos. Estamos persuadidos de que el trabajo sólido que se hace en esta escuela tendrá sus ricos frutos entre las iglesias en los años venideros. En el acto de clausura, los discursos estuvieron a cargo del estudiante Villalón y el pastor Varretto, con varios números musicales.

—El Instituto "Willingham" también presta buenos servicios a la obra en Rosario. En el acto de clausura fueron sacadas fotografías de las clases, las que presentamos a nuestros lectores. Queremos felicitar a la directora y maestras por el buen éxito alcanzado en este año.

Casamiento.—

El 17 de noviembre se unieron en matrimonio los hermanos don Armando Cristi y la señorita Ana Procopio, miembro ésta de la iglesia del Distrito Sur, y aquél de la del Distrito Sudoeste, de esta ciudad. Con motivo del enlace, después del registro civil, se celebró una reunión en el templo de la calle José Bonifacio, la que estuvo a cargo del pastor Logan. Dios dé sus ricas bendiciones a estos hermanos.

La nueva pareja ofrece su domicilio en la calle Pavón, número 3569.

Ofrecen su domicilio.—

Los hermanos D. Teófilo A. Suárez y esposa, en la calle Jujuy 665, San Juan. En la nota avisándonos de su traslado a la capital sanjuanina, dice el hermano Suárez: "San Juan, parece terreno propicio, pues por lo menos encontramos, que gente que nunca ha oído el evangelio antes, lo oye con agrado. Estamos muy contentos".

Iglesia Constitución.—

Esta Iglesia ha comenzado, hace cosa de un mes, a celebrar reuniones al aire libre en la Plaza Garay, los domingos de tarde, a las cuales asiste una variada y atentísima concurrencia, no menor de 150 personas, que escucha con suma atención e interés la exposición del Evangelio, expuesto por el pastor de la Iglesia, y algunos de los jóvenes de la misma.

La juventud de ambos sexos de esta Iglesia, en su casi totalidad, coopera en este trabajo con un entusiasmo digno de todo encomio, lo cual es reconfortante.

Creemos que Dios nos va a conceder grandísimas bendiciones como consecuencia de este esfuerzo realizado al aire libre. A los hermanos que se interesan por la conversión de los pecadores, les rogamos que se hagan nuestros cooperadores acordándose de nosotros en sus oraciones al Trono de la gracia.

—Las hermanas de esta Iglesia, a pesar de no estar organizadas en sociedad, no se

duermen. Algún tiempo atrás compraron un hermoso juego de mantelería para la mesa de la comunión, pues el que había era sencillamente una calamidad.; y últimamente adquirieron una preciosa carpeta de felpa para uso del mismo mueble y dos lindos floreros. Con esto, nuestras hermanas se han hecho acreedoras a los plácemes de la Iglesia.

Ahora podemos decir que nuestro salón está arreglado, en su conjunto, en consonancia con el objeto a que está destinado.

—Nuestra Iglesia ha comprado recientemente dos magníficos armonios portátiles. Uno se lo ha reservado para su propio uso en las reuniones al aire libre, y el otro lo ha regalado a la carpa, que buena falta le hacía. De este modo, Constitución ha complementado el esfuerzo realizado por las demás Iglesias con la adquisición de la carpa, donando el instrumento destinado a facilitar el canto de los himnos.

Más sobre la Plata.—

El 25 de noviembre volvió a abrirse el bautisterio de la Iglesia de La Plata y ante muy buenos auditorios, después de oírse el testimonio de fe, fueron bautizados los siguientes hermanos y hermanas: Elena Marinelli, Claudia Varetto, Clara Lima, María R. de Franco, María de Bianchi, Egidio Bianchi, Carolina Scochia, Victoriano González, Fidela C. de González, Enriqueta G. de Hernández y Filomena Ermili.

Un buen regalo.—

La Iglesia de Constitución, ha mostrado una vez más su generosidad y buena voluntad para todo lo que significa un adelanto en la obra, regalando, para el uso de la carpa, un buen armonium portátil, nuevo flamante. Era una necesidad muy sentida, de modo que los hermanos que trabajan con la carpa, están muy agradecidos a la mencionada iglesia.

"En conclusión".—

Tomamos la libertad de llamar la atención de todos los suscriptores y hermanos a las sugerencias del director en la primera página. Después de diciembre 6, repetimos, la dirección del **Expositor** estará a cargo del señor Roberto M. Logan, y la administración del periódico y del depósito de libros correrán a cuenta de la señorita Jessie Crouse.